

Legge federale sui medicinali e i dispositivi medici (Legge sugli agenti terapeutici, LATer)

Proroga del 21 giugno 2013

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto il rapporto della Commissione della sicurezza sociale e della sanità
del Consiglio nazionale del 26 aprile 2013¹;

visto il parere del Consiglio federale del 15 maggio 2013²,

decreta:

I

La legge del 15 dicembre 2000³ sugli agenti terapeutici è modificata come segue:

Art. 95 cpv. 2, primo periodo

² Le omologazioni cantonali di medicinali rimangono valide sino al 31 dicembre 2017; i medicinali possono essere omologati dall'Istituto entro due anni dopo la scadenza del termine transitorio. ...

II

¹ La presente legge sottostà a referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.

Consiglio nazionale, 21 giugno 2013

La presidente: Maya Graf

Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Consiglio degli Stati, 21 giugno 2013

Il presidente: Filippo Lombardi

Il segretario: Philippe Schwab

¹ FF **2013** 2737

² FF **2013** 2745

³ RS **812.21**

Referendum ed entrata in vigore

¹ Il termine di referendum per la presente legge è decorso infruttuosamente il 10 ottobre 2013.⁴

² La presente legge entra in vigore il 1° gennaio 2014.⁵

6 novembre 2013

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Ueli Maurer

La cancelliera della Confederazione, Corina Casanova

⁴ FF **2013** 4011

⁵ Decreto sull'entrata in vigore adottato in procedura semplificata il 5 nov. 2013.